



Toyota
Professional



PROACE VERSO

TOYOTA BETTER HYBRID HAPPY TRUST TOGETHER YOU

NAP MINT NAP TESZÜNK EGY LÉPÉST ELŐRE, FOLYAMATOSAN FEJLŐDÜNK.
SZENVEDÉLYÜNK, HOGY ÖRÖMET OKOZZUNK - EGY OLYAN AUTÓVAL, AMELY
FELÜLMÚLJA AZ ELVÁRÁSOKAT, IZGALMAS, MEGBÍZHATÓ, MEGNYUGTATÓ
ÉS MINDEN TÉREN TÖBBET NYÚJT A MA AUTÓSAINAK. EBBEN BIZTOS LEHET.

TOYOTA. ALWAYS A **BETTER** WAY





TARTALOM

6 KÉNYELEM

8 SOKOLDALÚSÁG

10 JELLEMZŐK

12 MOTOROK

14 BIZTONSÁG

16 FELSZERELTSÉGI SZINTEK

22 SZÍNEK, KEREKEK, KÁRPITOK

24 MŰSZAKI ADATOK

28 NYUGALOM

30 TOYOTA SZOLGÁLTATÁS

GONDTALAN VEZETÉS MINDEN FELSZERELÉSSEL, AMI A KÖNNYED ÉLETHEZ KELL

Tágasságával és a legmozgalmasabb életstílus számára is praktikus megoldásaival a PROACE VERSO szervesen illeszkedik személyszállító járműveink immár hosszú múltra visszatekintő történelmébe.



CSAK DÖLJÖN HÁTRA, ÉS PIHENJEN!

A PROACE VERSO kényelmes utasterében, kiváló minőséget képviselő technológiáktól övezve észrevétlenül repülnek a hosszú utazás órái.

Akár vállalkozását képviselve kel útra, akár családját viszi kirándulni, a PROACE VERSO-ban minden út a legnagyobb kényelemben telik. Adja át magát a vezetés örömeinek, a jól támasztó ülések, az igényekhez alkalmazkodó motor és a csendes működés jelentette élvezetnek. Az utastér minden részlete gondos tervezésről tanúskodik: a PROACE VERSO kiváló vezetőpozícióval, gondos ergonómiával és bőséges alapfelszereltséggel kényezteti.

Ha igazán kifinomult környezetre vágyik, a VIP felszereltségben megtalálja mindazt, amit keres: luxust idéző, masszázs bőr első ülések, „kapitányülések” a második ülésorban, síneken mozgatható ülések és „társalgóasztal” a hátul utazók számára, sötétített üveg, nagy, színes érintőképernyő, prémium szélvédőre vetített kijelző és továbbfejlesztett középső műszeregység. A VIP felszereltség olyan minőséget vonultat fel, amely megállja a helyét, ha VIP vendéget szállít vagy rangos eseményre érkezik járművével.

Shuttle és Family
felszereltségeknél a tolatókamera képe a visszapillantó tükörben jelenik meg a biztonságos és könnyű manőverezés elősegítésére.



A nagy felbontású Pro-Touch multimédia rendszer* navigációs rendszerrel[§], amely tartalmazza a Kapcsolódó Szolgáltatásokat 10 évre. Ezek a szolgáltatások a valós idejű forgalmi információk, a TomTom helyek, az időjárásra, a parkolóhelyekre, az üzemenyagárokra vonatkozó tájékoztatások és a veszélyes zónákra (sebességmérő kamerák) figyelmeztető jelzések. Ugyanakkor a Bluetooth® kihangosítás kényelme, a multimédia képernyő és a tolatókamera sem maradt ki a felszereltségek sorából.

* Alapfelszereltség Shuttle Clim&Touch felszereltségen.

[§] Alapfelszereltség Shuttle Comfort felszereltségen, Family Comfort felszereltségen és VIP felszereltségen.



KÉNYELEM



SOKOLDALÚSÁG

AZ ÖNHÖZ ALKALMAZKODÓ TÉR

Alkalmazkodó, sokoldalú és kényelmes: az új PROACE VERSO praktikus megoldásai a legaktívabb életmódnak is tökéletes kiszolgálói.

Az élet minden helyzetben sokkal egyszerűbbé válik a PROACE VERSO ötletes tulajdonságainak köszönhetően, amelyek lenyűgözően sokoldalúnak bizonyulnak, amikor sok csomagot kell szállítania, vagy az utasokat praktikus megoldásokkal kiszolgálja. A dönthető ülések (opcionálisan felhajtható ülőlappal) és a síneken mozgatható ülések (amelyek állíthatóak, vagy akár teljes egészében ki is vehetőek) révén a csomagteret pontosan úgy alakíthatja, ahogyan a szükség éppen diktálja. A felhajtható asztalok az utasok kényelmét szolgálják, ha dolgozni, pihenni vagy játszani szeretnének.



Élvezze a rugalmas csomagteret nyújtotta lehetőségeket a csúsztható és kivethető, síneken mozgatható ülésekkel. A Family és VIP felszereltségek része.



Utasai kényelmes környezetben pihenhetnek, szórakozhatnak vagy dolgozhatnak a sínre szerelt hátsó „társalgóasztalnak” köszönhetően[§].

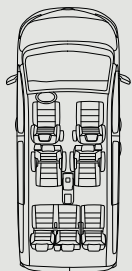


Azokra az alkalmakra, amikor a szokásosnál több csomagot kell magával vinnie, az ülőlappok felhajthatóak – alapfelszereltség a Shuttle szinten –, hogy a csomagteret minden egyes köbcentiméterét kihasználhassa.

[§] A VIP felszereltség része.

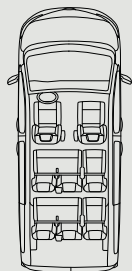
Üléskonfigurációk

7 ülés



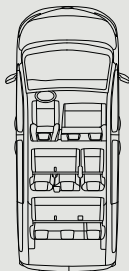
VIP

8 ülés



Family

9 ülés



Combi és Shuttle



Alaposan átgondolt kialakítás és innovatív technológiák ötvözete gondoskodik arról, hogy az élete egyszerűbb legyen, és hogy az úton töltött idő kényelmesen és biztonságban teljen.

A PROACE VERSO bőséges felszereltsége minden elismerést megérdemel. Az üveg panorámatető és a szélvédőre vetített kijelző pihentetőbbé és biztonságosabbá teszik az utazást. A hátsó ajtó külön nyíló ablaka és az elektromosan nyíló oldalsó tolóajtó olyan kényelmet jelentenek, hogy nem is fogja érteni, hogyan is lehetett meg eddig nélkülük. Mindezek és a gazdag alapfelszereltség a kifinomultság új szintjére emelnek minden utazást.

Akkor kapja az értékes segítséget, amikor arra a legnagyobb szüksége van: a lenyűgöző, motorizált tolóajtó már nyílik is, ha lábát a hátsó lökhárító alatt ide-oda mozgatja.

KIFINOMULT

ELISMERÉST KIÉRDEMLŐ KÉNYELEM



A Toyota Skyview® még tovább fokozza az utastér prémium hangulatát: ezen a nagyméretű panoráma-üvegtetőn keresztül melengető, természetes fény önti el az utaskabint.



A szélvédőre vetített kijelzőn megjelennek a vezető látóterében a pillanatnyi sebességtől kezdve a navigáció instrukcióin keresztül a vezetőt figyelmeztető jelzésekig terjedő információk.



A hátsó ajtó külön nyitható ablakán – amely a Family és VIP felszereltség részét képezi – gyorsan és egyszerűen fér hozzá a csomagterhez anélkül, hogy magát az ajtót ki kellene nyitnia.



A külső vagy belső kilincs meghúzására működésbe lép a PROACE VERSO motorizált oldalsó tolóajtaja. Ezt a funkciót a kulcscomón, a műszerfalon és a B oszlopon elhelyezett nyomógombokkal is aktiválhatja: az utasok be- és kiszállása sosem volt ennyire egyszerű.



ÜZEMANYAG-TAKARÉKOS TELJESÍTMÉNY

A fejlett dízelmotorok és zökkenőmentesen működő váltóművek a költségkímélő hatékonyságot egyesítik a nagyszerű irányíthatósággal.

A fejlett dízelmotorok és zökkenőmentesen működő váltóművek teljes választékával a PROACE VERSO olyan teljesítményt nyújt, ami tökéletesen illik bámulatos szállítóképességéhez. Mindehhez olyan hatékony működés társul, amit az üzemanyag-töltő állomásokon fog igazán nagyra értékelni. A két, 1.5 vagy 2.0 literes, készséges dízelmotor, a három különböző, 120-tól 180 lóerőig terjedő teljesítmény és a kétféle (6 fokozatú kézi és 8 fokozatú automata) váltóválasztékból mindenki megtalálja a számára leginkább megfelelő kombinációt.



A PROACE VERSO Toyota Traction Select – Hajtás programok (TTS) rendszere kiváló tapadást biztosít, gátolja a jármű megcsúszását mindenféle útfelületen, hogy a havas, jeges, sáros és homokos úton is, minden körülmények között kézben tarthassa az irányítást.

**DÍZEL**

1.5 D-4D 120
6 M/T

Teljesítmény

120 LE

Fogyasztás*

6,0-7,0 l/100 km

CO₂-kibocsátás*

159-186 g/km

Elérhető

Combi Közepes, Shuttle Közepes

**DÍZEL**

2.0 D-4D 140
6 M/T

Teljesítmény

140 LE

Fogyasztás*

6,8-7,8 l/100 km

CO₂-kibocsátás*

166-195 g/km

Elérhető

**Combi Közepes és Hosszú,
Shuttle Közepes és Hosszú,
Family Közepes és Hosszú**

DÍZEL

2.0 D-4D 180
8 A/T

Teljesítmény

180 LE

Fogyasztás*

7,0-8,0 l/100 km

CO₂-kibocsátás*

170-198 g/km

Elérhető

**Shuttle Hosszú,
Family Közepes és
Hosszú, VIP Hosszú**

Az automata távolsági fényt úgy terveztük, hogy sötétben javítsa a látási viszonyokat. Automatikusan vált a távolsági és tompított világítás között, ezáltal biztonságosabbá teszi az éjszakai vezetést.

A sávelhagyásra figyelmeztető rendszer figyelmezteti a vezetőt, ha a jármű elhagyja az éppen használt sávot.

Legyen a sávváltása biztonságosabb a Holttérfigyelő rendszerrel



OLVASSA BE
EZT A QR-
KÓDOT,
és tudjon
meg többet a
Toyota Safety
Sense-ről!



A gyalogosokat is észlelő ütközés előtti rendszer* radar és kamera segítségével észleli a járműveket és gyalogosokat, és segít az esetleges ütközések elkerülésében.

A PROACE VERSO 5 csillagos minősítést kapott a járművek biztonságát vizsgáló Euro NCAP szervezettől.



ELSŐ A BIZTONSÁG!

Fejlett biztonsági rendszerek sora segít vigyázni Ön és utasai testi épségére.

Amikor a munka vagy a család hívószavára nap mint nap útra kell kelnie, fontos tudnia, hogy biztonságos kezekben van. Az új PROACE VERSO Toyota Safety Sense rendszerével efelől semmi kétsége sem lehet: az innovatív biztonsági berendezései segítenek abban, hogy útja biztonságos legyen.

Toyota Safety Sense csomag

- Sávelhagyásra figyelmeztető rendszer
- Közlekedési táblákat felismerő rendszer
- Automata távolsági fény
- Fáradtságérzékelő
- Adaptív tempomat
- Ütközés előtti rendszer* gyalogosészleléssel

A könnyebb és biztonságosabb parkolás érdekében parkolószenzorokkal és tolatókamerával is felszerelheti járművét. Ha mindehhez még hozzávesszük az EuroNCAP 5 csillagos minősítését, nem létezik biztonságosabb hely, ahol egy mozgalmat eltölthetne.

* Műszaki név: ütközés előtti biztonsági rendszer.



SRS (kiegészítő biztonsági rendszer) légszék

Ebben a modellben 6 légszék – köztük az SRS első (vezető és első utas) légszék, oldallégszék és függőnylégszék elöl és hátul – található.



Fáradtságérzékelő

Audiovizuális jelekkel figyelmezteti a vezetőt, ha 65 km/h-s sebesség felett azt érzékeli, hogy a jármű már két órája nem állt meg. Ezen felül a fáradtságészlelő rendszer figyeli a jármű úttesten felvett pozíciójában bekövetkező változásokat, és további figyelmeztetést küld, felhívja a figyelmet a pihenő beiktatásának szükségességére.



Adaptív tempomat

A Toyota Safety Sense részét képező adaptív tempomat az elől haladó gépjármű mögött minimum az előzetesen beállított követési távolságot tartja. Amikor ez a távolság lecsökken, a rendszer visszaveszi a sebességet, ha pedig a távolság nő, fokozatosan gyorsítja a járművet, amíg el nem éri a választott haladási sebességet.

PROACE COMBI

BASE

Főbb jellemzők:

- Elérhető 9 személyes, közepes és hosszú változatban (motortól függően)
- 16" acél keréktárcsák porvédő kupakkal
- Emelkedőn elindulást segítő rendszer (HAC)
- Rádió, kormánytávírányítóval, Bluetooth és USB csatlakozóval, 2 hangszóró, 2 magasságárzó
- Egytónusú LCD kijelző a műszerfalban
- Távírányítós központizár
- Fényezetlen lökhárítók
- Fekete ajtókilincsek
- Jobb oldali tolóajtó
- Hátsó csomagterajtó, 180°-ban oldalra nyíló üveges, ablaktörlővel és páramentesítővel
- Halogén fényszórók
- Nappali menetfény, izzólámpás
- Kanyarfény, fix lámpás
- Elektromosan állítható, fűtött külső tükrök
- Kormányoszlop hossz- és magasság állítással
- Tempomat sebességhatárolóval
- 12V-os csatlakozó a műszerfalon, a kesztyűtartóban és a csomagteremben
- Manuális légkondicionáló
- Megvilágított kesztyűtartó
- Nyitott tároló a műszerfal tetején
- Szürke szövetülés, vinil betétekkel
- Elektromos ablakemelők elöl
- Tolóablak a második sorban, fix ablak a harmadik sorban
- Vezetőülés magasságállítással és kartámasszal
- Tároló az első utasülések alatt
- Színezett üvegek
- Olvasólámpák mindhárom sorban
- Műanyag utastépadló borítás
- Szövet szőnyeg elöl
- Manuális gyerekszár
- Vonóhorog előkészítés
- Laminált szélvédő



Ülések száma

Elérhető Közepes és Hosszú változatban

Rendelhető csomagok

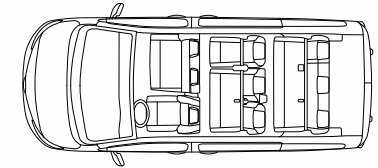
Professional csomag:

- Tetőpanelre épített szellőző (L1 és L2)
- Hátsó légkondicionáló (L1 és L2)
- Térformázott burkolatok csak a jobb oldalon a radiátorok takarására
- Kanyarfény adaptív világítás
- Sötétített üvegezés
- Első ködlámpa
- Hátsó ultrahangos parkolászérzékelők
- Fényszórómosó berendezés

Professional Plus csomag: (Csak Professional csomaggal együtt rendelhető)

- Kétzónás automata légkondicionáló
- 2. sorban fix oldalablakok
- Fűthető első ülések

9 ülés



COMBI



PROACE VERSO SHUTTLE

Clim & Touch

Főbb jellemzők:

- 9 üléses kivitel
- 16" acél keréktárcsák dísz tárcsával
- Karosszéria színére fényezett lökhárítók és külső tükrök
- Elektromos állítású, fűtött külső tükrök
- Jobb oldali tolóajtó
- Emelkedőn indulást segítő rendszer (HAC)
- Halogén fényszórók
- Nappali menetfény, izzólámpák
- Kanyarfény, adaptív világítás
- Első és hátsó ködlámpák
- Tempomat sebességhatárolóval
- Sötétszürke szövet ülésborítás
- Bőr kormánykerék magasságban és hosszban állítható
- Magasságban állítható, önálló vezetőülés kartámasszal
- Elektromos ablakemelők elöl
- 2. és 3. ülésorban fix oldalablakok
- Gyerekszár
- Manuális légkondicionáló
- Pro-Touch audiórendszer, 7" színes érintőképernyő, AUX és USB csatlakozó, Connectivity
- 4 hangszóró és 4 magassugárzó
- 12V-os csatlakozó a műszerfalban, kesztyűtartóban és a 3. ülésorban
- Megvilágított kesztyűtartó
- Szövet szőnyeg elöl
- Egytónusú fehér LCD kijelző a műszerfalban
- Intelligens kulcsrendszer
- Hátsó csomagterajtó, 180°-ban oldalra nyíló üveges, ablaktörlővel és páramentesítővel
- Vonóhorog előkészítés
- Elektrokromatikus, fényre sötétedő belső tükör
- Szűrületérzékelő
- Tetőpanelre épített szellőző
- Hátsó légkondicionáló
- Csomagtérvilágítás
- Műanyag utastérburkolat
- Kalaptartó
- Esőérzékelős ablaktörlő
- Hátsó ultrahangos parkolásérzékelők
- Fényszórómosó berendezés



Rendelhető csomagok:

Comfort csomag:

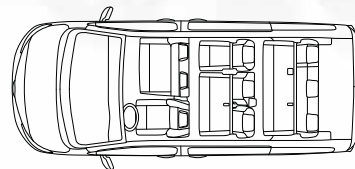
- Kétfázisú első automata légkondicionáló
- Laminált, akusztikus, hővédő szélvédő
- Parkolásérzékelők elöl és hátul kamerával
- Színes kijelző a műszeregységek között
- GPS-es navigáció Európa térképpel
- Ülészűtés az első üléseken
- Vezetőoldali deréktámasz (2 tolóajtós változat esetén)
- 17" acél keréktárcsák dísz tárcsával (csak A/T modellnél)
- Holttérfigyelő rendszer

Jobb és bal oldali tolóajtó, utastér 2. ülésor

Ülések száma

Elérhető Közepes és Hosszú változatban

9 ülés



Professional csomag (Csak Comfort csomaggal együtt rendelhető)

- Sávelhagyásra figyelmeztető rendszer
- Jelzőtábla felismerő rendszer
- Radaras ütközés ütközés előtti biztonsági rendszer gyalogos felismeréssel
- Fáradtságérzékelő
- Adaptív sebességtartó automatika
- Szélvédőre vetített információk (Head-up Display)
- Automata távfény-kapcsolás
- Adaptív kanyarfény
- Xenon fényszórók manuális magasságállításal
- Laminált, akusztikus hővédő szélvédő
- Traction Select, választható vezetési módok

SHUTTLE



PROACE VERSO FAMILY

BASE

Főbb jellemzők:

- 17" acél keréktárcsák dísz tárcsával
- 8 üléses kivitel
- Karosszéria színére fényezett lökhárítók, külső kilincsek és külső tükrök
- Laminált, akusztikus, hővédő szélvédő
- Sötétített fix oldalablakok
- Elektromos állítású, fűtött külső tükrök
- Jobb és bal oldali tolóajtók
- Emelkedőn indulást segítő rendszer (HAC)
- Távirányítás központi zár
- Halogén fényszórók
- Nappali menetfény, izzólámpás
- Kanyarfény, adaptív
- Első és hátsó ködlámpák
- Esőérzékelő
- Szűrőbetétes érzékelő
- Elektrokromatikus, fényre sötétedő visszapillantó tükör gyerekfelügyeleti tükörrel
- Tempomat sebességhatárolóval
- Szürke szövet ülésborítás
- Szövet padlóburkolat betétek
- Bőr kormánykerék magasságban és hosszban állítható
- Kartámasz a vezető és utasülésnél
- Magasságban állítható, önálló vezető-ülés állítható deréktámasszal
- Vezető és utasülés háttámlán lehajtható asztalka
- 2. és 3. ülésor 1/3-2/3 arányban osztott, előre billenthető és csúsztatható
- Elektromos ablakemelők elöl
- Gyerekzár
- Kétfázisú, automata légkondicionáló

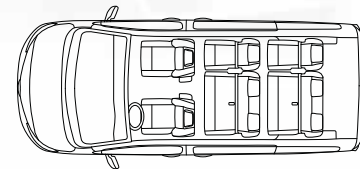
- Hátsó légkondicionáló (Közepes és Hosszú változatban)
- Tetőpanelba épített szellőző
- Pro-Touch multimédia 7" érintőképernyővel, Bluetooth kihangosítás, USB és Aux-in csatlakozóval, Connectivity
- 4 hangszóró és 4 magassugárzó
- 12V-os csatlakozó a műszerfalon, kesztyűtartóban és a 3. ülésorban
- Zárt felső kesztyűtartó
- Megvilágított kesztyűtartó
- Árnyékoló a 2. ülésor ablakain
- Kalaptartó (Közepes és Hosszú változatban)
- Szövet szőnyeg elöl
- Egytónusú fehér LCD kijelző a műszerfalban
- Felfelé nyíló csomagterajtó üveges, ablaktörlővel és páramentesítővel, az ablak felnyitható
- Vonóhorog előkészítés
- Hátsó ultrahangos parkolásérzékelők
- Utastérlámpák mindhárom sorban
- Csomagtérvilágítás mindkét oldalon
- Csomagtér háló
- Ülészűtés az első ülésekben



Ülések száma

Elérhető Közepes és Hosszú változatban

8 ülés



Rendelhető csomagok:

Comfort csomag:

- Holttérfigyelő rendszer
- Külső tükrök holttérfigyelő jelzéssel
- Intelligens nyitási rendszer
- GPS-es navigáció Európa térképpel
- Parkolásérzékelők elöl és hátul kamerával
- 17" könnyűfém keréktárcsák
- Xenon fényszórók manuális magasságállítással
- LED-es nappali menetfény
- Fényszórómosó berendezés
- Színes kijelző a műszeregyeségek között
- Krómzott ajtókilincsek

Webasto kiegészítő fűtés távirányítóval (Csak Comfort csomaggal együtt rendelhető)

Safety csomag: (Csak Comfort csomaggal együtt rendelhető)

- Sávelhagyásra figyelmeztető rendszer
- Jelzőtábla felismerő rendszer
- Radaros ütközés-ütközés előtti biztonsági rendszer gyalogos felismeréssel
- Fáradtságérzékelő
- Adaptív sebességtartó automatika
- Automata távfénykapcsolás
- Adaptív kanyarfény

FAMILY



PROACE VERSO VIP

VIP

Főbb jellemzők

- 17" könnyűfém keréktárcsák
- 7 üléses kivitel
- Karosszéria színére fényezett lökhárítók, külső kilincsek és külső tükrök
- Laminált, akusztikus, hővédő szélvédő
- Fényezett ajtóvédő díszcsík
- Elektromos állítású, fűtött külső tükrök
- Xenon fényszórók
- Fényszóró mosó
- LED nappali menetfény
- Kanyarfény, adaptív
- Első és hátsó ködlámpák
- Fekete bőrülések
- Ülészűtés az első üléseken
- Magasságban állítható, önálló vezető-ülés és első utasülés elektromos deréktámasszal
- Elektromosan állítható vezető és első utasülés kartámasszal
- Háromküllős bőr kormánykerék, magasságban és hosszban állítható
- Tárgyaló asztal a 2-3. ülésor között (sínen csúsztatható)
- Vezető és utasülés háttámlán lehajtható asztalka
- Árnyékoló a 2. ülésor ablakain
- Kalaptartó
- Holttérfigyelő rendszer külső tükrökben jelzéssel
- Radaros tempomat sebességhatárolóval
- Elektromos gyerekzár
- Intelligens nyitási és indítási rendszer
- Szürkületérzékelő
- Esőérzékelő
- Elektromosan nyíló és záródó jobb és bal oldali toléajtók
- Elektromos ablakemelők elől
- Zárt, megvilágított felső kesztyűtartó



- Elektrokromatikus, fényre sötétedő visszapiantó tükrök
- 12V-os csatlakozó a műszerfalon, kesztyűtartóban és a 2-3. ülésorban
- Szövet padlóburkolat betétek
- Emelkedőn indulást segítő rendszer (HAC)
- Kéztönmás, automata és hátsó légkondicionáló
- Krómozott belső kilincsek
- Színes kijelző a műszerfalban
- Tetőpanelre épített szellőző
- Parkolásérzékelők elől és hátul kamerával
- Webasto kiegészítő fűtés
- Szövet szőnyeg elől
- Csomagtérháló
- Vezető és első utasülés masszáz funkcióval
- Pro-Touch audiorendszer, 7" színes érintőképernyő, Bluetooth kihangosítás, USB és Aux-in csatlakozóval
- 5 hangszóró

- Pro Touch Navi, navigációs rendszer
- Szélvédőre vetített információk (HUD)
- Toyota Safety Sense: Ütközés megelőző rendszer, Sávelhagyásra figyelmeztető rendszer, Jelzőtábla felismerő rendszer, Automata távfény kapcsolás,
- Fáradság érzékelő
- Felfelé nyíló csomagterajtó üveges, ablaktörlővel és páramentesítővel, az ablak megnyitható
- Vonóhorog előkészítés
- Hátsó légkondicionáló
- Utastérlámpák mindhárom sorban
- Csomagtervilágítás mindkét oldalon
- 230V-os csatlakozó a 2. ülésorban

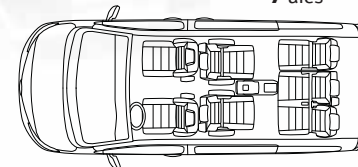
Rendelhető csomagok:

- **Panoramic csomag: (Selection TS csomaggal együtt nem rendelhető)**
- Panorámatető

Ülések száma

Elérhető Hosszú változatban

7 ülés



Selection TS csomag: (Panoramic csomaggal együtt nem rendelhető)

- Traction Select, választható vezetési módok
- 17" fekete könnyűfém keréktárcsák
- Fekete ajtóvédő díszcsík, külső ajtókilincsek és külső tükrök borítás

VIP



SZÁLLÍTÁS ÉS HASZNOS TARTOZÉKOK



Levehető vonóhorog

A vonóhorogot az autó maximális vontatható tömegéhez terveztük. Praktikus műanyag fedél takarja a levett vonóhorogkampó helyét.



Függőleges csomagrögzítő háló

A háló a csomagterben gyárilag elhelyezett kampókhoz rögzíthető. A benne elhelyezett apró holmikhoz könnyen hozzáférhet, és egyben rendet tarthat a csomagterben.

AZ ÖN ÉLETSTÍLUSÁRA SZABVA

Éppen olyanok, amilyenek Ön szeretné őket látni: ez a gondolkodásmód tükröződik az eredeti Toyota tartozékokban. Bárhová, akár üzleti, akár családi útra indul Proace Versójával, a Toyota tartozékok segítségével minden egyes utazást személyesebbé, így még élvezetesebbé tehet.

Sídobozok

A Thule sídobozok kifejezetten úgy készülnek, pontosan olyan hosszban, formával és kapacitással, hogy biztonságosan szállíthassa velük a téli sportok valamennyi kellékét.

**Tetőcsomagtartó**

A könnyen felszerelhető, zárható keresztrudak megbízható alapot biztosítanak kerékpárok, csomagok vagy sídoboz szállításához.

A teljes tartozékínálatról helyi Toyota márkakereskedőjétől kaphat részletes tájékoztatást vagy látogasson el a www.toyota.hu weboldalra.

VÉDELEM, STÍLUS ÉS BIZTONSÁG

A teljes tartozékínáltról helyi Toyota márkakereskedőtől kaphat részletes tájékoztatást vagy látogasson el a www.toyota.hu weboldalra.

Szív által diktált és észszerű választás egyszerre. A Toyota tartozékai, például a küszöbcső és a könnyűfém keréktárcsák további stílust kölcsönöznek járművének, amely maradandó emléket hagy maga után mindenütt, ahol csak megfordul. A praktikus parkolórendszer, lökhárítóvédő és szőnyegek járműve újszerű megjelenésének megőrzéséről gondoskodnak.



Ablaklégtelítő

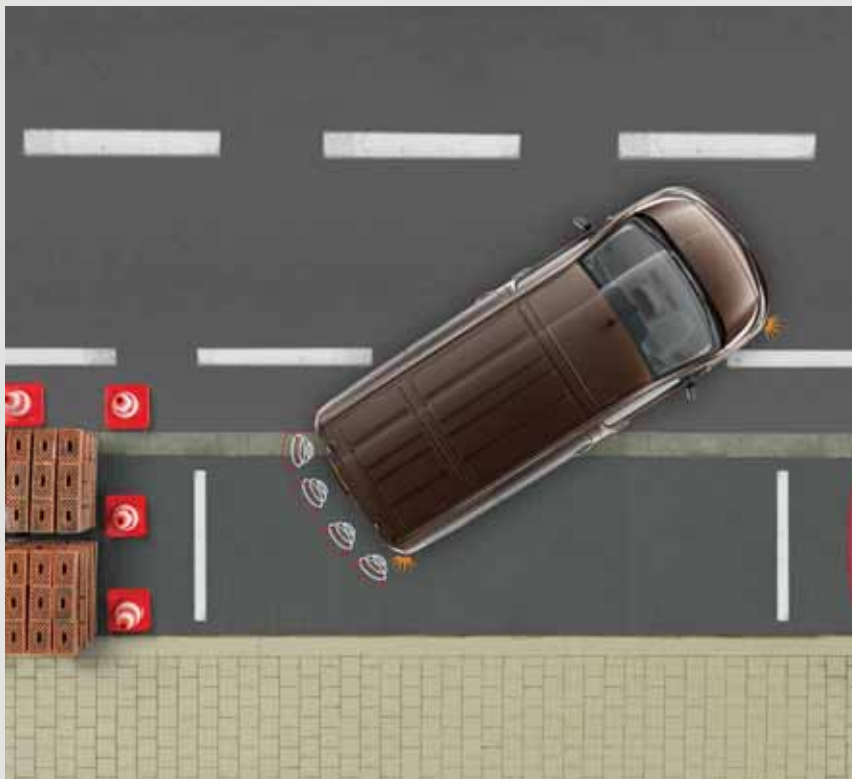
Csökkenti a leengedett ablakokon beáramló levegő zaját és az így keletkező légáramlatokat.

Küszöbcső

A különleges, cső alakú, rozsdamentes acélból készült tartozék magára vonzza a tekinteteket, és egyben védi az oldalsó elemeket a kisebb behatásoktól.

Sárfogó gumi

Kifejezetten úgy terveztük, hogy a víz, sár vagy az apró kövek ne verődjenek fel autója karosszériájára. Kapható az első és hátsó keréktárcsák ívéhez.



Parkolássegítő rendszer

A Toyota parkolássegítője nagyszerű segítség, hogy szűk helyeken se érje még kis karcolóadás sem a járművét.

A hátsó lökhárítóba épített szenzorok az utaskabinban elhelyezett rendszerhez kapcsolódnak, amely automatikusan bekapcsol, amikor hátramenetbe helyezi a váltókart. A figyelmeztető hangjelzések annál sűrűbbek, minél közelebb kerül egy akadályhoz. A csipogót ráadásul ki is kapcsolhatja, ha éppen nincs rá szükség.



Textilszőnyegek

Tetszetős és tartós szőnyegek védik autója utasterének padlóborítását. A vezetőoldali első szőnyeg speciális rögzítésének köszönhetően nem mozdul el a helyéről.



Hátsó lökhárítóvédő, rozsdamentes acél

A hátsó lökhárító széleihez illeszkedő elem óvja a hátsó lökhárító fényezését a karcolódáستól, amikor csomagokat csúsztat be a csomagtartóba vagy vesz ki onnan.

TEGYE TELJESSÉ MEGJELENÉSÉT!



EWP Hófehér



NEU Mészke szürke*/**



KCA Ezüst*



EVL Sólóyszürke*

** Combi esetén nem érhető el

* Metál fényezés.



KTV Éjfékete



KHK Karneol sárga*/**



KCM Gesztenye barna*/**

TEGYE TELJESSÉ MEGJELENÉSÉT!



16" acél keréktárcsák díztárcsával
Alapfelszereltség a Shuttle Clim&Touch
6 M/T modelleken



**17" csiszolt hatású könnyűfém
keréktárcsák (öt duplaküllős)**
Alapfelszereltség a Family Comfort
és VIP modelleken



17" acél keréktárcsák díztárcsával
Alapfelszereltség a Shuttle Comfort 8 A/T
és Family Base modelleken



**16" acél keréktárcsák porvédő
kupakkal**
Alapfelszereltség a Combi
modelleken



Szürke szövet vinil betétekkel
Alapfelszereltség a Combi modelleken



Sötétszürke szövet
Alapfelszereltség a Shuttle modelleken



Fekete szövet barna betétekkel
Alapfelszereltség Family modelleken



Fekete bőr
Alapfelszereltség VIP modelleken

MŰSZAKI ADATOK

| KÖRNYEZETI TELJESÍTMÉNY | 1.5 l D-4D (120 LE) dízel 6 M/T | 2.0 l D-4D (140 LE) dízel 6 M/T | 2.0 l D-4D (180 LE) dízel 8 A/T |
|---|--|--|--|
| Üzemanyag-fogyasztás (a megfelelő direktíva alapján) | | | |
| Vegyes (liter/100km) | 6,0-7,0 | 6,8-7,8 | 7,0-8,0 |
| Városi (liter/100km) | n/a | n/a | n/a |
| Országúti (liter/100km) | n/a | n/a | n/a |
| Javasolt üzemanyag | 48-as vagy magasabb cetánszámú gázolaj | | |
| Üzemanyagtartály térfogata (liter) | 69 | | |
| AdBlue tartály térfogata (liter) | 20,6 | | |
| Széndioxid, CO₂ (a megfelelő direktíva alapján) | | | |
| Vegyes (g/km) | 159-181 | 166-195 | 170-198 |
| Városi (g/km) | n/a | n/a | n/a |
| Országúti (g/km) | n/a | n/a | n/a |
| Kipufogógázok (a megfelelő direktíva alapján) | | | |
| Euro besorolás | Euro 6.3 | Euro 6.3 | Euro 6.3 |
| Szénmonoxid, CO (mg/km) | 195,9 | 191,7 | 115,8 |
| Nitrogénoxidok, NO _x (mg/km) | 34,7 | 67,5 | 35,0 |
| Szénhidrogének, THC & Nitrogénoxidok, Nox (mg/km) | 54,0 | 76,7 | 41,8 |
| Részecskék, PM (mg/km) | 0,45 | 0,24 | 0,33 |
| Zaj, elhaladási (a megfelelő direktíva alapján) | | | |
| dB (A) | 69,2 | 73,5 | 73,2 |

Az üzemanyag-fogyasztási, a széndioxid-kibocsátási és zaj adatokat vizsgálati körülmények között, alap gyártási modellen, EU direktíva előírásainak megfelelően mérték. További tájékoztatásért, illetve alapfelszereltségű modell rendeléséért forduljon a Toyota helyi képviselőjéhez. A fogyasztást és széndioxid-kibocsátást a vezetési stílus és számos egyéb tényező (pl. az út minősége, a forgalom, a jármű állapota és felszereltsége, a csomagok súlya és az utasok száma, stb.) is befolyásolja.

| MOTOR | 1.51 D-4D (120 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (140 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (180 LE) dízel 8 A/T |
|--|--|---|---|
| Hengerek száma | négyhenger, soros | | |
| Szelepvezérlés | 16 szelepes DOHC | | |
| Üzemanyagellátó rendszer | közvetlen befecskendezés | | |
| Lökettérfogat (cm ³) | 1499 | 1997 | 1997 |
| Furat x löket (mm x mm) | 75,0 x 84,8 | 85,0 x 88,0 | 85,0 x 88,0 |
| Sűrítési arány | 16,5:1 | 16,7:1 | 16,7:1 |
| Legnagyobb teljesítmény (LE) | 120 | 140 | 177 |
| Legnagyobb teljesítmény KW /percenkénti ford.sz. | 88/3500 | 104/4000 | 130/3750 |
| Legnagyobb nyomaték (Nm) /percenkénti ford.sz. | 300 @ 1750 | 370 @ 2000 | 400 @ 2000 |
| TELJESÍTMÉNY | 1.51 D-4D (120 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (140 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (180 LE) dízel 8 A/T |
| Végsebesség (km/óra) | 172 | 170 | 170 |
| Gyorsulás 0-100 km/órára (mp) | 12 | 13,0 | 10,1 |
| FELFÜGGESZTÉS | 1.51 D-4D (120 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (140 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (180 LE) dízel 8 A/T |
| Elöl | MacPherson rugóstag | | |
| Hátul | Lengőkar, tekercsrugókkal, kanyarstabilizátorral | | |
| FÉKEK | 1.51 D-4D (120 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (140 LE) dízel 6 M/T | 2.01 D-4D (180 LE) dízel 8 A/T |
| Elöl | Hűtött tárcsa | | |
| Hátul | Tárcsa | | |

M/T = Kézi váltó

A/T = Automata váltó

MŰSZAKI ADATOK

| MÉRETEK | Közepes | Hosszú |
|---|----------------|---------------|
| Külső méretek | | |
| Teljes hossz (mm) | 4959 | 5309 |
| Teljes szélesség (mm) | 2204 | 2204 |
| Teljes magasság (mm) | 1910 | 1910 |
| Nyomtáv (mm) elől | 1630 | 1630 |
| Nyomtáv (mm) hátul | 1618 | 1618 |
| Túlnyúlás elől (mm) | 881 | 881 |
| Túlnyúlás hátul (mm) | 803 | 1153 |
| Tengelytáv (mm) | 3275 | 3275 |
| Szabad hasmagasság (mm) | 150 | 150 |
| Fordulókör, járdaszegély (m) | 12,4 | 12,4 |
| Raktér térfogat (liter) | | |
| Ülések száma a jármű konfigurációja és felszereltsége szerint különbözhet | 9 | 9 |
| Raktér maximális térfogata a 2. és 3. ülésor nélkül | 3968 | 4554 |
| Raktér maximális térfogata a 3. ülésor nélkül | 2381 | 2932 |
| Raktér térfogata az ülések / tető magasságáig | 1600 / 2300 | 2000 / 3000 |
| Raktér méret (mm) | | |
| Teljes raktér szélessége a kerékívek között hossz | 1228 | 1228 |
| Raktér maximális magassága | 1337 | 1339 |
| Raktér maximális hosszúsága (utasülés asztali helyzetbe állítva) | 3161 | 3511 |
| Első ülésor mögötti hosszúság | 2413 | 2763 |
| Rakomány szélének maximális magassága | 613 | 633 |

| TÖMEGEK | 1.5 l D-4D (120 LE) dízel 6 M/T | 2.0 l D-4D (140 LE) dízel 6 M/T | 2.0 l D-4D (180 LE) dízel 8 A/T |
|---------------------------------------|--|--|--|
| Saját tömeg (kg) | 1709-1735 | 1735-2043 | 1845-2046 |
| Megengedett legnagyobb össztömeg (kg) | 2650-2830 | 2675-3100 | 2850-3100 |
| Fékezett vontatható tömeg (kg) | 1800 | 2300 | 2300 |
| Fékezetlen vontatható tömeg (kg) | 750 | 750 | 750 |

GUMIK ÉS KEREKEK

| | Combi | Shuttle Clim & Touch és Shuttle Comfort 6 M/T | Shuttle Comfort 8 A/T | Family Base | Family Comfort | VIP |
|--|-------|--|--------------------------|-------------|----------------|-----|
| 16" acél keréktárcsák porvédő kupakkal | ● | – | – | – | – | – |
| 16" acél keréktárcsák díztárcsával | – | ● | – | – | – | – |
| 17" acél keréktárcsák díztárcsával | – | – | ● | ● | – | – |
| 17" csiszolt hatású könnyűfém keréktárcsák (öt duplaküllős) | – | – | – | – | ● | ● |
| Teljes értékű pótkerék | ● | ● | ● | ● | ● | ● |

● = Alap – = Nem választható



1630 mm

2204 mm



881 mm

2925*, 3275[§] mm803*[§], 1153[∅] mm4959[§], 5309[∅] mm

1910 mm



1618 mm

2204 mm

M/T = Kézi váltó

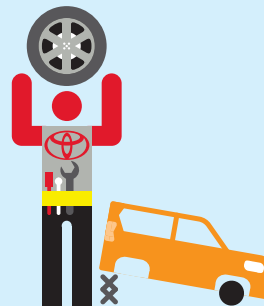
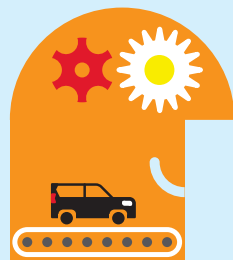
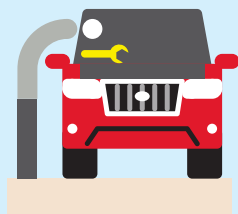
A/T = Automata váltó

* Felszereltségtől és ülészámtól függően

§ = Közepes modell

∅ = Hosszú modell

TELJES NYUGALOM A TOYOTÁ-VAL



Toyota minőségi szerviz

Toyota kereskedője részletesen ismerteti Önnel autója karbantartási programját. A Proace Verso teljes átvizsgálása – vezetési stílustól és egyéb körülményektől függően – kétévente vagy 30 000 kilométerenként egyszer esedékes (amelyik hamarabb következik be), de legkésőbb kétévente vagy 40 000 kilométerenként (a szervíz kijelző jelzése alapján), motortól függően.

Toyota alacsony karbantartási költségek

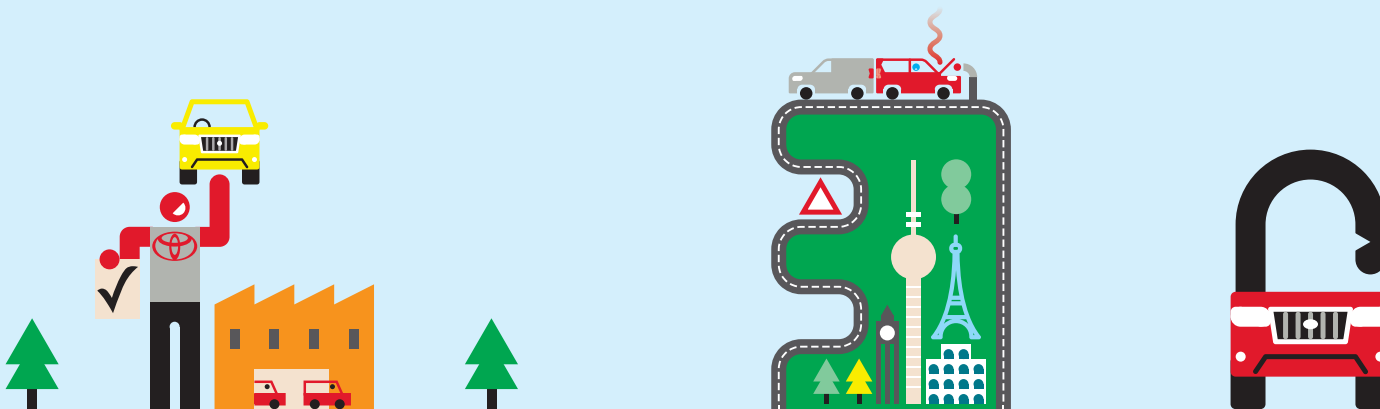
Minden Toyota modell tervezése és gyártása során ügyeltünk arra, hogy karbantartása minél kevesebb költséggel járjon. Kevesebb alkatrésze igényel javítást, és ezek ráadásul olyan tartósak, hogy a lehető leghosszabbra nyújthattuk a szervízperiódust. Ugyanilyen lényeges, hogy a Toyota modellek technológiája könnyen hozzáférhető, ami minimálisra csökkenti a szervíz munkaidő-igényét. Mindez a Toyota alkatrészek versenyképes árával együtt azt jelenti, hogy Ön a lehető legkevesebb költséggel tarthatja az autóját optimális üzemi állapotban.

Toyota eredeti alkatrészek

Autóinkat úgy tervezzük, hogy minimálisra szoríthassuk a töréskárok javításának költségeit. A lökhárítóba energiaelnyelő elemeket építettünk, a költségesen cserélhető alkatrészeket a sérülésnek kitett területektől távolabbra helyeztük, a gyakran sérülő elemeket pedig hegesztés helyett csavarkötéssel rögzítettük. Mindezek eredményeként csökkenthető a sérülés mértéke, és a sérült alkatrészeket könnyű eltávolítani, cserélni vagy javítani. Végeredményben mindez az alkatrészárak és a munkadíjak csökkenését is eredményezi.

Toyota tartozékok

A Toyota tartozékokat ugyanazzal a műgonddal és figyelemmel terveztük és gyártottuk, amellyel a Toyota gépkocsikat is készítjük. Tökéletesen illenek az autóhoz, és emellett stílusosabbá, kényelmesebbé vagy praktikusabbá is teszik. Mivel valamennyi tartozékot a legszigorúbb teszteknek vetettük alá, teljes mértékben bizonyos lehet megbízhatóságuk és tartósságuk felől. Végezetül pedig minden eredeti Toyota tartozékra három év/100 000 km garanciát⁵ kínálunk, ha az autóval együtt lett vásárolva*.



Toyota átfogó garancia

A garancia az első forgalombahelyezéstől számított 3 évre vagy 100 000 km-re érvényes, amelynél mindig a korábban bekövetkező a meghatározó. A garancia minden olyan meghibásodásra vonatkozik, amely normál üzemeltetési feltételek mellett következik be és visszavezethető valamely alkatrész gyártási hibájára vagy szerelési hiányosságra. Az első üzemévben nincs kilométerkorlátozás. Amennyiben az autó garanciális hiba következtében működésképtelenné válik, a garancia a legközelebbi Toyota szervizig történő szállítás költségeit is fedezi. Felületi korrózió és bármely fényezett fém karosszériaelemen fellépő fényezési

problémák esetén, amennyiben ezek anyaghibára, gyártási hiányosságra vezethetők vissza, a Toyota 3 év garanciát vállal, függetlenül a megtett kilométerek számától. Az átrozdásodási garancia a karosszéria 6 éven belüli átrozdásodására (amikor a karosszéria belülről kifelé átlukad) vonatkozik a megtett kilométerek számától függetlenül, amennyiben ez anyaghibára vagy gyártási hiányosságokra vezethető vissza.

Toyota Eurocare

Hogy Ön nyugodtan vezethessen, nem kevesebb, mint 40 európai országban nyújtunk Toyota Eurocare asszisztencia-szolgáltatást három éven át[§]. Amennyiben problémája támadna gépkocsijával, a Toyota Eurocare számos különböző módon biztosítja, hogy Önnek ne kelljen idő előtt befejeznie utazását.

* Kérjük, a garancia részletei felől érdeklődjön Toyota márkakereskedőjénél!

[§] Belgiumban 5 év, Portugáliában és Dániában 1 év.

Toyota további biztonság

A Toyota védelmi rendszere ellenáll a biztosítótársaságok kíméletlen ötperces feltörési vizsgálatának, és ezáltal magas szintű vagyónvédelmet nyújt. A riasztót és az indításgátlót egyaránt jóváhagyták Európa legnagyobb biztosítótársaságai.

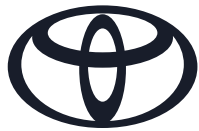
TOYOTA SERVICE

Képzett technikusok, bizonyított szakértelem és páratlan ügyfélkezelés: üdvözlí Önt a Toyota Szervíz Szolgáltatás!

A Toyota Szervíz Szolgáltatás tudja, hogy az Ön autója mindennél fontosabb. Nemcsak megtervezük, legyártjuk az autókat, hanem legmagasabb szinten képzett munkatársak gondoskodnak járműve karbantartásáról.

- Jól képzett Toyota technikusok
- Csak eredeti Toyota alkatrészek
- Magas szintű szervíz és ügyfél kiszolgálás
- Kíváló ár-érték arány





Üdvözljük a Toyota BusinessPlus programban, mely elkötelezett partnere a sikerének és igyekszik megfelelni az elvárásainak.

Gazdag örökségünk és a haszongépjárművek gyártásában hosszú időn át gyűjtött tapasztalatunk a garancia arra, hogy az új PROACE VERSO hatékony társa lesz az üzletben. Hogy megtalálja a megfelelő Toyota haszongépjárművet, márkakereskedéseinkben nagy szakértelemmel bíró munkatársaink olyan személyre szóló szolgáltatással állnak a rendelkezésére, amely tökéletes megelégedésére szolgál.

A PROACE VERSO költségcsökkentő előnyei:

- Kedvező maradványérték
- kategóriájában élen járó CO₂-kibocsátása
- Kimagasló üzemanyag-takarékosság

A Toyota BusinessPlus ajánlatai:

- Széles körű megoldások minden üzleti igény kielégítésére
- Minőség mindenképp felett
- Globális hírnév a minőségben és megbízhatóságban
- Személyre szabott ajánlat és szolgáltatás
- Hosszútávú üzleti kapcsolat
- Elkötelezettség a technológia és a környezetvédelmi innovációk területén





PROACE VERSO. GONDTALAN VEZETÉS MINDEN FELSZERELÉSSSEL, AMI A KÖNNYED ÉLETHEZ KELL!

www.toyota.hu

Legjobb tudomásunk szerint a kiadványban szereplő adatok a nyomdába adás pillanatában megfelelnek a valóságnak. A kiadványban megjelenő információk tájékoztató jellegűek, azok nem értendők eladási ajánlatnak, és nem kötelező érvényűek a Toyota márkakereskedések és szervizek számára. Az autó karosszériájának színe a valóságbankis mértékben eltérhet a kiadvány fotóin látható színektől. A fotókon megjelenő felszereltségek nem minden országban rendelhetők, ezért a pontos felszereltségről érdeklődjön a helyi Toyota márkakereskedésben. A Toyota Central Europe Kft. a prospektusban közölt adatok és részletek előzetes bejelentés nélküli megváltoztatásának jogát fenntartja. Nyomdai előkészítés: Tercia Press Design Bt. 2021. január.